



Sachbearbeiterin/Incaricata: Marianne Treibenreif

## **ENTSCHEID - DETERMINA**

Reg. Nr. **535** vom/del **16.09.2026**

### **ÖFFENTLICHE ARBEITEN**

**TRINKWASSERNETZ RITTEN - SANIERUNG  
SPEICHERBECKEN HEMATER IN ANTLAS -  
BEAUFTRAGUNG DER FIRMA EDYNA GMBH  
MIT DER INSTALLATION EINES  
STROMZÄHLERS  
CUP J68B26000620007**

#### **Der/Die Verantwortliche des Dienstes**

Vorausgeschickt, dass im Abschnitt Speicherbecken Hemater bis zu den Höfen Huber, Schmalzer und Zuner (Antlas Nr. 7 bis 17A in Lengstein) die alten Trinkwasserrohre aus PVC mit Steckmuffen aus den Jahren 1978/79 noch in Funktion sind; die restlichen Teilstücke in Lengstein wurden bereits erneuert und nun soll der Trassenabschnitt Reservoir Hemater bis Schmalzer, Zuner erneuert werden;

Festgestellt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 35 vom 02.02.2026 das Ausführungsprojekt des Ing. Hannes Weiss für das Bauvorhaben „Trinkwassernetz Ritten: Strang Antlas – Reservoir Hemater bis Zuner“ mit einem Gesamtbetrag von Euro 235.540,30, davon Euro 192.459,91 für auszuführende Arbeiten und Euro 43.080,39 Summe zur Verfügung der Verwaltung in verwaltungstechnischer Hinsicht genehmigt wurde;

Festgestellt, dass auch das Reservoir Hemater in Antlas saniert werden soll, und deshalb Ing. Hannes Weiss mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 247 vom 15.06.2026 mit der Ausführungsplanung, Bauleitung und Abrechnung, sowie der Sicherheitskoordination in der Planungs- und Ausführungsphase beauftragt wurde;

Festgestellt, dass mit Ausschussbeschluss Nr. 296 vom 20.07.2026 die Firma Unterhofer GmbH mit den Bauarbeiten im Betrag von Euro 45.873,00 zuzüglich 10% MwSt., insgesamt Euro 50.460,30 beauftragt wurde;

Festgestellt, dass nun die Firma Edyna GmbH mit der Anbringung eines Stromzählers für die Fernüberwachung beauftragt werden muss;

### **OPERE PUBBLICHE**

**RETE IDRICA RENON - RISANAMENTO DEL  
SERBATOIO HEMATER AD ANTLAS -  
INCARICO DELLA DITTA EDYNA SRL  
DELL'INSTALLAZIONE DI UN CONTATORE  
PER LA CORRENTE  
CUP J68B26000620007**

#### **II/La responsabile del servizio**

Premesso che nel tratto tra il serbatoio Hemater e i masi Huber, Schmalzer e Zuner (Antlas n. 7 - 17A a Longostagno) sono ancora in funzione le vecchie tubazioni dell'acqua potabile in PVC con muffe a innesto risalenti al 1978/79; i restanti tratti a Longostagno sono già state rinnovate e ora si prevede di rinnovare il tratto dal serbatoio Hemater fino ai masi Schmalzer e Zuner;

Accertato che con deliberazione della Giunta comunale n. 35 del 02.02.2026 è stato approvato in via tecnico-amministrativa il progetto esecutivo elaborato dall'Ing. Hannes Weiss per l'opera "Rete idrica Renon: tratto Antlas - serbatoio Hemater fino Zuner" con un importo totale di euro 235.540,30, di cui euro 192.459,91 per lavori da eseguire ed euro 43.080,39 somma a disposizione dell'amministrazione;

Accertato che deve essere risanato anche il serbatoio Hemater ad Antlas, e per cui l'Ing. Hannes Weiss è stato incaricato con deliberazione della Giunta comunale n. 247 del 15.06.2026 della progettazione esecutiva, direzione lavori e contabilità, bensì della coordinazione di sicurezza in fase di progettazione ed esecutiva;

Accertato che con deliberazione della Giunta comunale n. 296 del 20.07.2026 è stata incaricata la ditta Unterhofer Srl dei lavori nell'importo di euro 45.873,00 più IVA del 10%, totale euro 50.460,30;

Accertato che ora deve essere incaricato la ditta Edyna Srl dell'installazione di un contatore per la corrente per il telecontrollo;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung der AOV vom 27.11.2025 bzw. in die Stellungnahme der ANAC vom 24.11.2025, wonach die Rückverfolgbarkeitspflicht bei der Vergabe von Dienstleistungsaufträgen (z. B. einem neuen Netzanschluss) durch die Erlangung des CIG Kode durch den Betreiber (Vergabestelle, die gemäß Art. 56 Abs. 1 Buchstabe a) des Kodex für öffentliche Verträge beauftragt ist) erfüllt wird und nicht durch die öffentliche Einrichtung (Vergabestelle, die den Auftrag vergibt);

Festgestellt, dass deshalb nicht auf das telematische System des Landes zurückgegriffen wird;

Nach Einsichtnahme in das Angebot der Firma Edyna GmbH vom 07.09.2026 im Betrag von Euro 339,66 zuzüglich 22 % MwSt.;

Festgestellt, dass das vorgelegte Angebot die Bedürfnisse der Verwaltung erfüllt, der Anbieter auf die Durchführung derartiger Aufträge spezialisiert ist, keine Ausschlussgründe gemäß Art. 94 und 95 des GVD Nr. 36/2023 bestehen und das Angebot im Verhältnis zu Qualität und Preis angemessen ist;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (4OLwQtIjDZKPI4zRTjsN7kOZHIAyFOog9gBvzJcoQk =) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (PGI4bTM4yJ0riNx9NFZ7zXnXqDuHsOkhq2qufl5Daj8=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Entscheides;

Auf der Grundlage des Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und des Landesgesetzes Nr. 25/2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung in den Gemeinden der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 508 vom 29.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

#### **fasst den Entscheid**

1. die Firma Edyna GmbH mit der Installation eines Stromzählers für die Fernüberwachung betreffend das Bauvorhaben „Trinkwassernetz Ritten: Strang Antlas – Reservoir Hemater bis Zuner“ zu beauftragen, in Annahme des Kostenangebotes vom 07.09.2026 im Betrag von Euro 339,66 zuzüglich 22 % MwSt., also insgesamt Euro 414,39;
2. diese Ausgabe von Euro 414,39 wie folgt zu verpflichten:  
Kostenstelle: Trinkwasser  
Kapitel: Trinkwassernetz Ritten: Strang Antlas - Reservoir Hemater bis Zuner  
Fälligkeit: 2026.

Visto la comunicazione ACP del 27.11.2025 nonché il parere dell'ANAC del 24.11.2025 in merito all'applicazione della disciplina in materia di tracciabilità dei flussi finanziari in caso di affidamento di appalti di servizi (ad esempio, un nuovo allacciamento alla rete) sono adempiti mediante acquisizione del CIG da parte del gestore (stazione appaltante affidataria ai sensi dell'art. 56 comma 1<sup>a</sup> del Codice) e non dell'ente pubblico (stazione appaltante affidante);

Accertato che, per questo motivo non si ricorre al sistema telematico provinciale;

Vista l'offerta presentata dalla ditta Edyna Srl del 07.09.2026 nell'importo di euro 339,66 più IVA del 22%;

Accertato che, l'offerta presentata soddisfa le esigenze dell'amministrazione, l'offerente è specializzato nell'esecuzione di prestazioni del genere, che non sussistono motivi di esclusione ai sensi degli artt. 94 e 95 del d.lgs. n. 36/2023 e che l'offerta è congrua sotto l'aspetto del prezzo in rapporto alla qualità delle prestazioni;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (4OLwQtIjDZKPI4zRTjsN7kOZHIAyFOog9gBvzJcoQk =) e quella contabile (PGI4bTM4yJ0riNx9NFZ7zXnXqDuHsOkhq2qufl5Daj8=), attestante la copertura finanziaria, della presente determinazione;

Sulla base dell'art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e la legge provinciale n. 25/2016 sull'Ordinamento contabile e finanziario nei comuni della Regione autonoma Trentino – Alto Adige;

Sulla base del piano esecutivo di gestione 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 508 del 29.12.2025;

Visto il Regolamento di contabilità;

#### **determina**

1. di incaricare la ditta Edyna Srl con l'installazione di un contatore per la corrente per il telecontrollo concernente l'opera "Rete idrica Renon: tratto Antlas - serbatoio Hemater fino Zuner", in accettazione dell'offerta del 07.09.2026 con l'importo di euro 339,66 più IVA del 22%, totale euro 414,39;
2. di impegnare questa spesa di euro 414,39 come segue:  
Centro di costo: Acquedotto  
Capitolo: Rete idrica Renon – Rinnovo tratto Antlas - serbatoio Hemater a Zuner  
Esigibilità: 2026.

**Der/Die Verantwortliche des Dienstes – Il/La responsabile del servizio**

**Dr. Helga Plankensteiner**

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

| Verpflichtung Nr.<br>n. impegno | Kompetenzjahr<br>anno competenza | Kapitel<br>capitolo | Kostenstelle<br>centro costo | Kodex 5. Ebene<br>codice 5° livello | Betrag<br>importo |
|---------------------------------|----------------------------------|---------------------|------------------------------|-------------------------------------|-------------------|
| 1493                            | 2026                             | 09042.02.10900      | 90400                        | U.2.02.01.09.010                    | 74,73 €           |
| 1493                            | 2026                             | 09042.02.10900      | 90400                        | U.2.02.01.09.010                    | 339,66 €          |

**Der Verantwortliche des Finanzdienstes – Il responsabile del servizio finanziario**

**Vigl Daniel**

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

Ogni interessato/a può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività della determinazione. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

Veröffentlicht am

Pubblicato il